

**Инструкция по эксплуатации  
Домашний кинотеатр ORION HT-831  
(на русском языке)**



\*\*\*\*\*

**Уважаемые покупатели!  
Большое СПАСИБО Вам за покупку  
Домашнего кинотеатра Orion!**

Мы искренне верим в то, что в течение многих лет Вы будете получать истинное удовольствие от функций и возможностей этого прибора!

Перед началом эксплуатации, пожалуйста, внимательно прочтите данную инструкцию, которая в простой и понятной форме содержит описания и объяснения всех функций и настроек.

\*\*\*\*\*



## СОДЕРЖАНИЕ

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЯ И ВАЖНАЯ ИНФОРМАЦИЯ .....	4
МЕРЫ БЕЗОПАСНОСТИ И ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ .....	5
ПРЕДЛАГАЕМЫЕ ВОЗМОЖНОСТИ И ФУНКЦИИ .....	6
КОМПЛЕКТАЦИЯ .....	8
РАБОТА С ДИСКОМ .....	9
ПОДКЛЮЧЕНИЕ ВНЕШНИХ УСТРОЙСТВ (к DVD плееру) .....	9
ЛИЦЕВАЯ ПАНЕЛЬ / ЗАДНЯЯ ПАНЕЛЬ (DVD плеер) .....	12
• ЛИЦЕВАЯ ПАНЕЛЬ (DVD плеер) .....	12
• ЗАДНЯЯ ПАНЕЛЬ (DVD плеер) .....	12
ЛИЦЕВАЯ ПАНЕЛЬ / ЗАДНЯЯ ПАНЕЛЬ (АККУСТИЧЕСКОЙ СИСТЕМЫ 5.1) .....	13
• ЛИЦЕВАЯ ПАНЕЛЬ (АККУСТИЧЕСКОЙ СИСТЕМЫ 5.1) .....	13
• ЗАДНЯЯ ПАНЕЛЬ (АККУСТИЧЕСКОЙ СИСТЕМЫ 5.1) .....	13
ВНЕШНИЙ ВИД И РАСПОЛОЖЕНИЕ ДОМАШНЕГО КИНОТЕАТРА .....	14
УНИВЕРСАЛЬНЫЙ ПУЛЬТ ДИСТАНЦИОННОГО УПРАВЛЕНИЯ (УПДУ), ОПИСАНИЕ НАЗНАЧЕНИЯ КНОПОК УПДУ .....	15
ПУЛЬТ ДИСТАНЦИОННОГО УПРАВЛЕНИЯ ДЛЯ УПРАВЛЕНИЯ ТОЛЬКО АККУСТИЧЕСКОЙ СИСТЕМЫ, ОПИСАНИЕ НАЗНАЧЕНИЯ КНОПОК .....	16
ПОДКЛЮЧЕНИЯ АККУСТИЧЕСКОЙ СИСТЕМЫ .....	17
ОСНОВНЫЕ ОПЕРАЦИИ (DVD плеер) .....	19
• Питание .....	19
• Отображение диска .....	19
• Загрузка диска .....	19
• Воспроизведение .....	20
• Пауза .....	20
• Переход к предыдущей / последующей главе (треку) .....	20
• Ускоренное / замедленное воспроизведение .....	20
• Субтитры .....	21
• Угол просмотра .....	21
• Повтор выбранного отрезка .....	21
• Повтор главы (трека), раздела .....	21
• Функция ZOOM .....	21
• Функция ПОСЛЕДНЯЯ ПАМЯТЬ .....	21
МЕНЮ .....	22
СТРАНИЦА ОСНОВНЫХ УСТАНОВОК .....	22
СТРАНИЦА НАСТРОЕК АУДИО .....	23
СТРАНИЦА НАСТРОЕК ВИДЕО .....	26
СТРАНИЦА ПРЕДПОЧТЕНИЙ .....	27
СТРАНИЦА ПАРОЛЯ .....	27
СТРАНИЦА НАСТРОЕК СУБТИТРОВ В ФОРМАТЕ MPEG4 .....	28
ТЮНЕР .....	28
В СЛУЧАЕ НЕИСПРАВНОСТЕЙ .....	29
СПЕЦИФИКАЦИИ .....	29
РЕКОМЕНДАЦИИ .....	30

# ПРЕДУПРЕЖДЕНИЯ И ВАЖНАЯ ИНФОРМАЦИЯ

**ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ:** ДЛЯ УМЕНЬШЕНИЯ РИСКА ВОСПЛАМЕНЕНИЯ ИЛИ УДАРА ЭЛЕКТРИЧЕСКИМ ТОКОМ НЕ ПОДВЕРГАЙТЕ ЭТОТ ПРИБОР ВОЗДЕЙСТВИЮ ДОЖДЯ ИЛИ ВЛАГИ

**ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ:** ДЛЯ ПРЕДОТВРАЩЕНИЯ УДАРА ЭЛЕКТРИЧЕСКИМ ТОКОМ ВСТАВЬТЕ ШТЕПСЕЛЬНУЮ ВИЛКУ В ГНЕЗДО ДО УПОРА



**CAUTION**  
**RISK OF ELECTRIC SHOCK.**  
**DO NOT OPEN**



**ПРЕДОСТЕРЕЖЕНИЕ:**  
 ЧТОБЫ УМЕНЬШИТЬ РИСК УДАРА ЭЛЕКТРИЧЕСКИМ ТОКОМ, НЕ СНИМАЙТЕ КРЫШКУ. ВНУТРИ НЕТ ДЕТАЛЕЙ, ПРЕДНАЗНАЧЕННЫХ ДЛЯ ПОЛЬЗОВАТЕЛЯ. ОБРАТИТЕСЬ ЗА ОБСЛУЖИВАНИЕМ К КВАЛИФИЦИРОВАННОМУ СПЕЦИАЛИСТУ



Этот символ предупреждает пользователя о неизолированном напряжении внутри прибора, которое может привести к опасным ударам электрическим током

Этот символ указывает пользователю, что в документах, сопровождающих этот прибор, есть важная информация по обслуживанию и эксплуатации.

**ПРЕДОСТЕРЕЖЕНИЕ:**

ЭТОТ ВИДЕОПЛЕЕР DVD ЯВЛЯЕТСЯ ЛАЗЕРНЫМ УСТРОЙСТВОМ КЛАССА 1 (знак **Class 1 Laser product** Класс 1 Лазер продукт на задней панели). ИСПОЛЬЗОВАНИЕ КНОПОК ИЛИ РЕГУЛЯТОРОВ ИЛИ ПРОВЕДЕНИЕ ПРОЦЕДУР, КОТОРЫЕ НЕ ПРЕДУСМОТРЕНЫ ЭТИМ РУКОВОДСТВОМ, МОЖЕТ ПОДВЕРГНУТЬ ОПАСНОМУ ВОЗДЕЙСТВИЮ РАДИАЦИИ. НЕ ОТКРЫВАЙТЕ КРЫШКИ И НЕ РЕМОНТИРУЙТЕ САМОСТОЯТЕЛЬНО. ОБРАТИТЕСЬ ЗА ОБСЛУЖИВАНИЕМ К КВАЛИФИЦИРОВАННОМУ СПЕЦИАЛИСТУ.

**ВАЖНАЯ ИНФОРМАЦИЯ**

Это оборудование было испытано и соответствует ограничениям для цифрового устройства в соответствии со всеми европейскими стандартами (знак **CE** на наклейке на задней части свидетельствует об этом). Данные ограничения предназначены и для обеспечения соответствующей защиты от вредных помех при установке прибора в помещении. Это оборудование формирует, использует и может излучать энергию радиочастот и, если не установлено и не используется в соответствии с инструкциями, может привести к вредным помехам радиосвязи. При этом нет никакой гарантии, что не произойдут помехи в случае конкретной установки. Если это оборудование действительно является источником вредных помех для приема радио- и телевизионных сигналов, что определяется выключением и включением прибора, пользователю рекомендуется попробовать устранить причину возникновения помех следующими способами:

- Переориентацией принимающей антенны или переносом ее в другое место.
- Увеличением расстояния между прибором и приемником.
- Подключением прибора к штепсельной розетке, отличной от той, к которой присоединен приемник.

В случае если ни один из выше указанных способов не был эффективен, обратитесь к дилеру или опытному технику по ремонту радио/ТВ за помощью.

## МЕРЫ БЕЗОПАСНОСТИ И ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ

1. Рекомендуется внимательно прочитать данную инструкцию перед эксплуатацией Вашего домашнего кинотеатра и хранить ее для дальнейшего использования.
2. Перед чисткой всегда отключайте домашний кинотеатр (DVD плеер и активную акустическую систему) от сети переменного тока, т. е. отсоедините шнур питания от розетки сети переменного тока. При чистке не используйте жидкие или аэрозольные чистящие средства. Чистку лицевой панели и корпуса производите мягкой, чистой и сухой тканью. Другие области можно чистить, используя мягкую и слегка увлажненную слабым очищающим средством материю.
3. Не эксплуатируйте домашний кинотеатр в местах с повышенным уровнем влаги (особенно в ванных комнатах, вблизи раковины на кухне, рядом со стиральной машиной) и старайтесь не ставить емкости с водой или другими жидкостями на домашний кинотеатр или в непосредственной близости от него. Не допускайте попадания воды на домашний кинотеатр и в отверстия в корпусе домашнего кинотеатра, и ни в коем случае не эксплуатируйте его под дождем. В случае попадания воды в отверстия в корпусе домашнего кинотеатра рекомендуется немедленно отключить его от сети переменного тока, т. е. отсоединить шнур питания от розетки сети переменного тока, и вызвать мастера по обслуживанию.
4. Рекомендуется установить домашний кинотеатр на ровной, горизонтальной и устойчивой поверхности. Размещение на неустойчивых тележках, подставках или столах, что может вызвать падение домашнего кинотеатра и, как результат, его повреждения недопустимо. Не рекомендуется также:
  - класть какие-либо тяжелые предметы сверху устройств;
  - устанавливать в местах подверженных вибрациям;
  - устанавливать в местах подверженных прямым солнечным лучам;
  - устанавливать в местах подверженных очень высокой или очень низкой температуре;
  - устанавливать в непосредственной близости от телевизоров, радиоприемников, компьютеров и громкоговорителей, что может вызвать нежелательные электромагнитные излучения.
5. Все отверстия и прорези в корпусе этого домашнего кинотеатра предназначены для обеспечения надлежащего его охлаждения методом вентиляции. Поэтому никогда не устанавливайте домашнего кинотеатра в местах с недостаточной вентиляцией и для предотвращения перегрева домашнего кинотеатра ни в коем случае не закрывайте эти отверстия.
6. Этот домашний кинотеатр (DVD плеер и акустическая система) работает только от сети переменного тока 220 В и частотой 50 Гц (100-240 В, 50/60 Гц). Не рекомендуется подключать этот домашний кинотеатр к источникам напряжения со значениями напряжения и частоты, которые отличаются от указанных.
7. Шнур питания домашнего кинотеатра (DVD плеера и акустической системы) должен быть проложен таким образом, чтобы не допустить его защемление другими предметами (например, самим DVD плеером или/ акустической системой). Помните, что повреждение шнура питания и вилки может быть причиной пожара и удара электрическим током.
8. При использовании удлинителя для подключения домашнего кинотеатра (DVD плеера и акустической системы), убедитесь, что общая амперная мощность устройств, присоединенных к этому удлинителю, не превышает номинальную амперную мощность удлинителя.
9. Не допускайте попадания посторонних предметов в отверстия в корпусе домашнего кинотеатра. В случае попадания посторонних предметов в отверстия в корпусе домашнего кинотеатра рекомендуется немедленно отключить его от сети переменного тока, т. е. отсоединить шнур питания от розетки сети переменного тока, и вызвать мастера по обслуживанию.
10. В случае обнаружения каких-либо неисправностей (неполадок, дефектов, и пр. как-то дым, странные звуки или запахи, и т. п.) в домашнем кинотеатре (DVD плеере и акустической системе) рекомендуется немедленно отключить его от сети переменного тока, т. е. отсоединить шнур питания от розетки сети переменного тока, и вызвать мастера по обслуживанию. Ни в коем случае не пытайтесь самостоятельно ремонтировать или снимать задние крышки устройств домашнего кинотеатра, это может привести к поражению электрическим током и др.
11. Во время грозы, а также перед тем, как уехать из дома на длительное время всегда отключайте домашний кинотеатр (DVD плеер и акустическую систему) от сети переменного тока, т. е. отсоедините шнур питания от розетки сети переменного тока.
12. Рекомендуется отключить домашний кинотеатр (DVD плеер и акустическую систему) от сети переменного тока и обратиться к квалифицированным специалистам в следующих случаях:
  - A. Шнур питания и/или штепсельная вилка повреждены или изношены.
  - B. Была разлита жидкость на домашний кинотеатр (DVD плеер и / или акустическую систему).
  - C. Домашний кинотеатр (DVD плеер и / или акустическую систему) подвергся воздействию дождя или воды.
  - D. Домашний кинотеатр (DVD плеер и / или акустическая система) падал, или был поврежден его корпус.
  - E. Домашний кинотеатр стал работать хуже.

# ПРЕДЛАГАЕМЫЕ ВОЗМОЖНОСТИ И ФУНКЦИИ

## ФОРМАТЫ

Диск	Обозначение	Содержание	Диск	Обозначение	Содержа- ние
DVD Video		Аудио + Видео	WMA		Аудио
Super VCD (SVCD)		Аудио + Видео	CD-R		Аудио или Видео
Video CD (VCD)		Аудио + Видео	CD-RW		Аудио или Видео
Аудио CD		Аудио	DVD-R		Аудио или Видео
MP3		Аудио	DVD-RW		Аудио или Видео
JPEG		Видео (картинка)	DVD+R		Аудио или Видео
KODAK CD		Видео (картинка)	DVD+RW		Аудио или Видео
DVCD		Аудио + Видео	MPEG4		Видео (картинка)
CD+G		Аудио	DivX		Аудио или Видео
HDCD		Аудио			

## ВИДЕО

- Разрешение по горизонтали более чем 500 линий
- 10-битный видео цифро-аналоговый преобразователь (дискретизация 27МГц/10-бит с высоким разрешением, что в 4 раза более точно по сравнению со стандартными 8-мибитовыми преобразователями и что обеспечивает кристально чистое изображение)
- Поддержка основных форматов изображения
- Воспроизведение дисков NTSC и PAL форматов
- Автоматическое преобразование форматов дисков на выходе (NTSC в PAL и наоборот)
- Воспроизведение JPEG файлов

## АУДИО

- Виртуальный 3D объемный звук
- 96кГц/24-битный аудио цифро-аналоговый преобразователь (дискретизация 96 кГц/24-бит, что обеспечивает самое высокое качество звука, предусмотренное форматом DVD-Video)
- Встроенный декодер Dolby Digital (AC-3) (при этом необходимость в подключении внешнего декодера отпадает, так как на выходе обеспечивается 5.1-канальный звук с шестью раздельными каналами)
- Dolby ® Digital / DTS ® Digital аудио выход (возможность передачи Dolby ® Digital / DTS ® Digital аудио через встроенный цифровой коаксиальный / оптический аудио выход на внешний декодер Dolby ® Digital / DTS ® Digital)
- 2-хканальный Dolby ® Digital аудио выход (эффект объемного звучания при подключении DVD через L/R аудио выходы к телевизору, ресиверу или усилителю, которые не поддерживают Dolby ® Digital)
- Поддержка Dolby Pro Logic (поддержка формата кодирования Dolby Pro Logic LT/RT, что позволяет наслаждаться Dolby Pro-Logic объемным звучанием при подключении DVD к Dolby Pro-Logic ресиверу или усилителю)

## **ВОСПРОИЗВЕДЕНИЕ**

- Двухволновое однолазерное устройство считывания
- Многоскоростное ускоренное воспроизведение вперед/назад
- Многоскоростное замедленное воспроизведение
- Функция повтора воспроизведения
- Пауза воспроизведения
- Функция увеличения изображения (ZOOM) (во время воспроизведения и паузы)

## **ДРУГОЕ**

- Функция КАРАОКЕ
- Экранное меню на русском/украинском/английском/других языках
- Наличие на передней панели кнопок управления
- Отображение всеобъемлющей информации на дисплее
- Полнфункциональный ПДУ
- Прогрессивное сканирование
- Расширенная система входов / выходов

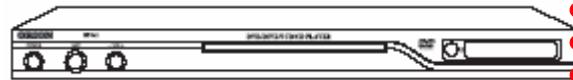
### **5.1 АКТИВНАЯ АККУСТИЧЕСКАЯ СИСТЕМА**

- Суммарная выходная мощность 175 Вт (5x25 Вт + 50 Вт сабвуфер)
- Материал всех колонок (включая сабвуфер) – дерево (MDF)
- Дополнительный пульт для управления только 5.1 активной акустической системы

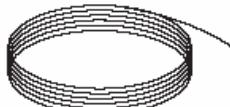
# КОМПЛЕКТАЦИЯ

Пожалуйста, удостоверьтесь в наличии следующих предметов комплектации устройства.

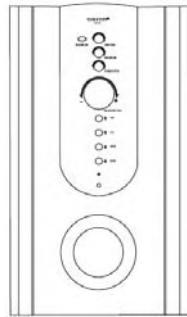
- DVD плеер x 1 шт



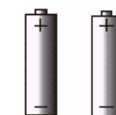
- Универсальный пульт дистанционного управления x 1 шт



- Кабель для подключения колонок x 1 моток (25м)

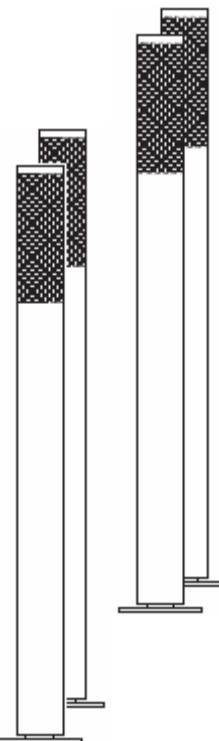


- Сабвуфер x 1шт



- Батарейки для ПДУ

- Передние колонки x 2 шт



- Задние (окружающие) колонки x 2 шт



- Центральная колонка x 1 шт



- Руководство по эксплуатации x 1 шт
- Гарантийный талон со списком сервис-центров

- АМ антенна x 1 шт



- FM антенна x 1 шт



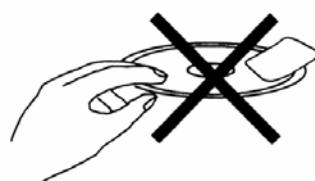
## РАБОТА С ДИСКОМ

### • Использование диска

Пожалуйста, держите диск только за его края или отверстие в центре, как показано ниже. Старайтесь не прикасаться к блестящей его поверхности.



Пожалуйста, не наклеивайте никаких наклеек на диск, а также старайтесь его не царапать.



Так как диск вращается с большой скоростью во время воспроизведения, не используйте поврежденные, треснувшие или изогнутые диски, что может вызвать повреждение устройства.



### • Чистка диска

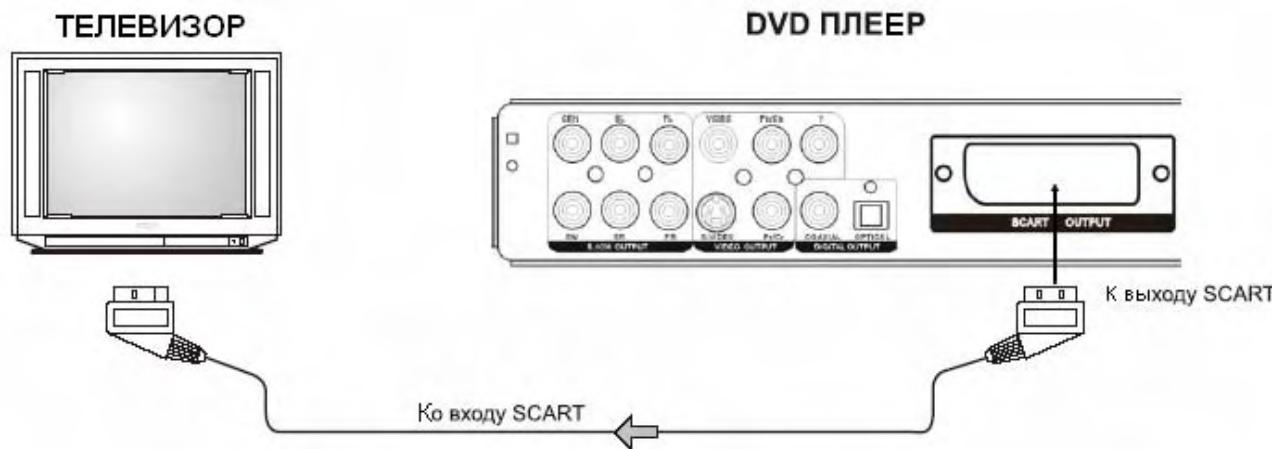
Отпечатки пальцев или грязь на поверхности диска могут привести к тому, что мощность света, отражающегося от диска, ослабеет, и качество сигнала ухудшится. Чем хуже качество сигнала, тем хуже качество воспроизведения. Поэтому старайтесь содержать диск чистым, а его чистку производите сухой мягкой материей, протирая его прямыми движениями от центра.

Если диск очень грязный, протрите его влажной, а затем сухой мягкой материей.

При чистке, пожалуйста, не используйте таких чистящих средств как бензол, растворители, антистатики и др., т. к. использование выше указанных чистящих средств может повредить поверхность диска.

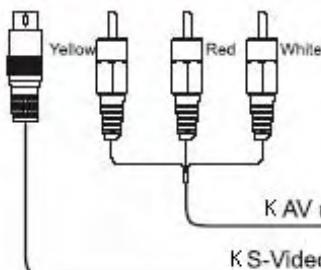
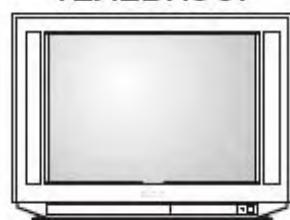
## ПОДКЛЮЧЕНИЕ ВНЕШНИХ УСТРОЙСТВ (к DVD плееру)

### • Подключение плеера к телевизору с помощью шнура Scart

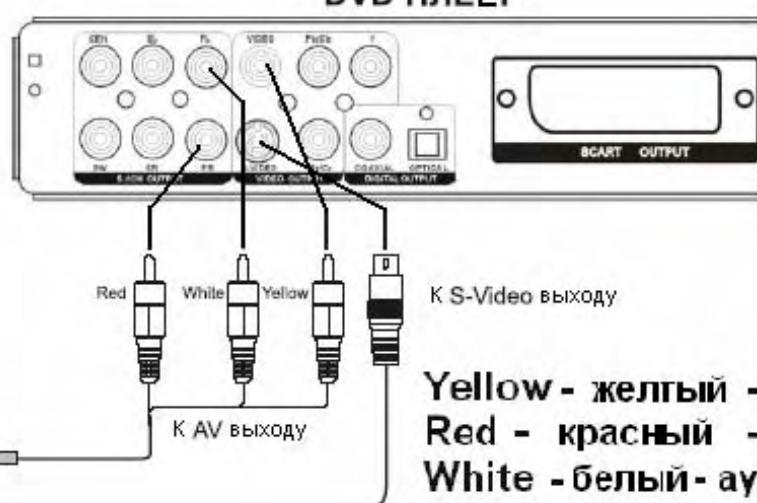


- Подключение плеера к телевизору с помощью шнура Аудио/Видео и S-Video шнура

### ТЕЛЕВИЗОР



### DVD ПЛЕЕР



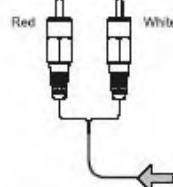
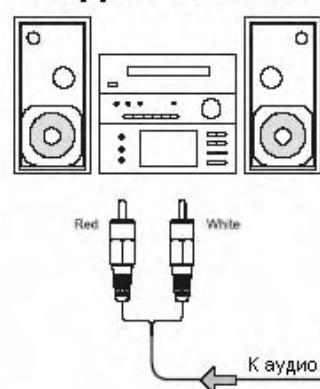
**Yellow - желтый - видео**  
**Red - красный - аудио**  
**White - белый - аудио**

#### Примечание:

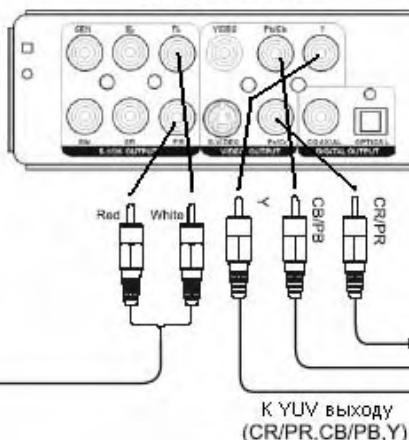
1. Если у телевизора есть S-видео вход, то подключайте телевизор к плееру с помощью S-видео кабеля.
2. Если используется S-видео кабель, то не подключайте желтый видео кабель Аудио/Видео шнура.

- Подключение плеера к аудиосистеме или к телевизору через YUV видео вход

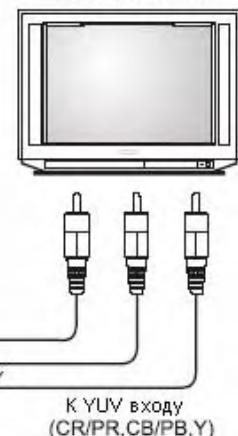
### АУДИО СИСТЕМА



### DVD ПЛЕЕР



### ТЕЛЕВИЗОР

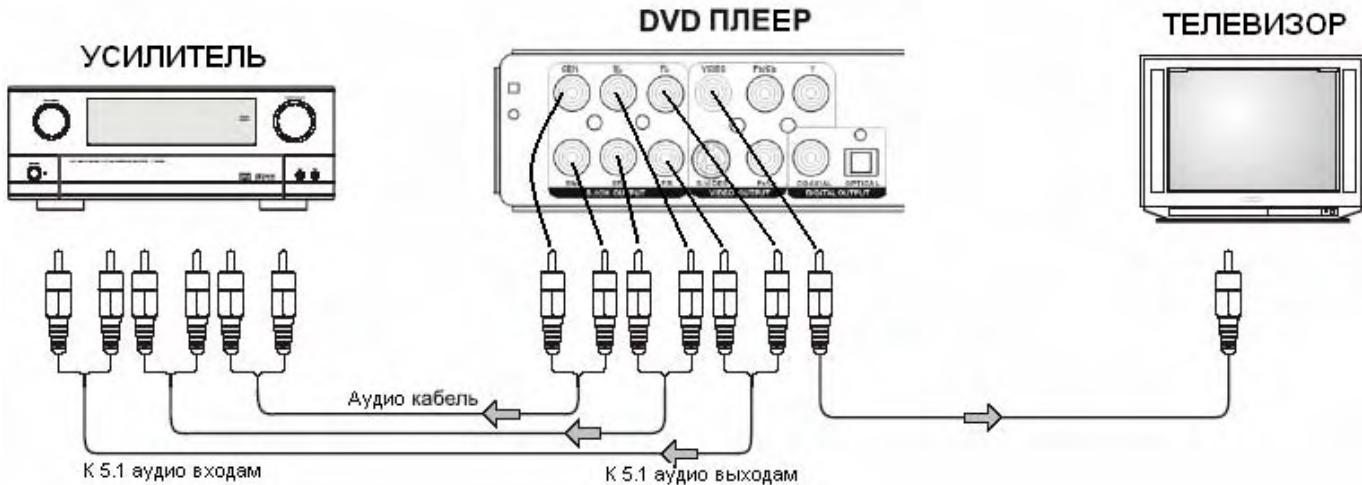


**Red - красный - аудио**  
**White - белый - аудио**

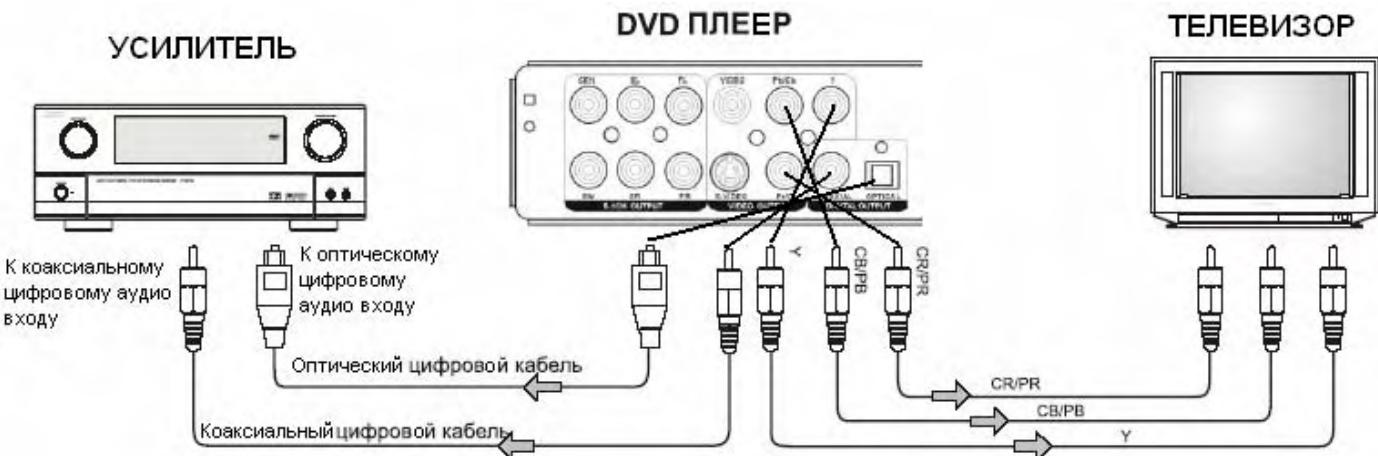
#### Примечание:

Данный плеер имеет встроенный RGB/YPbPr видео выход, благодаря которому возможно наивысшее качество передачи видео сигнала. Благодаря YPbPr осуществляется функция прогрессивного сканирования. Но она может быть активной только при наличии в ТВ соответствующей функции.

- Подключение плеера к усилителю через 5.1ch аудио вход и к телевизору



- Подключение плеера к усилителю через цифровой аудио вход и к телевизору



#### Примечание:

Если при загрузке DVD диска на дисплее появится значек Dolby Digital или DTS, то аудио сигнал поступает через оптический или коаксиальный цифровые выходы. После подключения к усилителю со встроенным декодером Dolby Digital и/или DTS, Вы сможете насладиться чистым цифровым звучанием и ощутить эффект «домашнего кинотеатра». Звучание микрофона не передается через цифровые оптические или коаксиальные каналы.

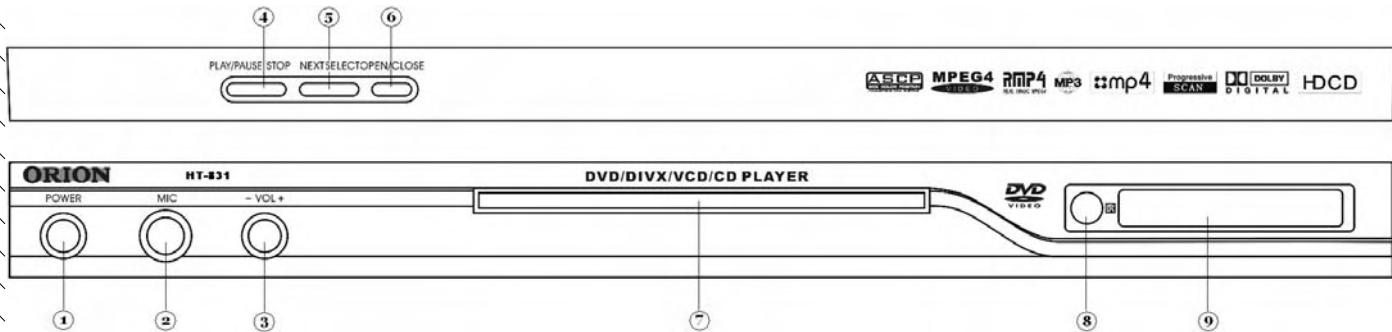
#### Внимание!

Перед подключением снимите с конца кабеля пылезащитную втулку. Не выбрасывайте ее. После отключения кабеля снова наденьте втулку на его конец. Так он прослужит Вам дольше.

**Не подключайте оптический или коаксиальный кабель к устройству, которое не оснащено встроенным декодером Dolby Digital. Различие между исходящими сигналами может серьезно повредить оба устройства.**

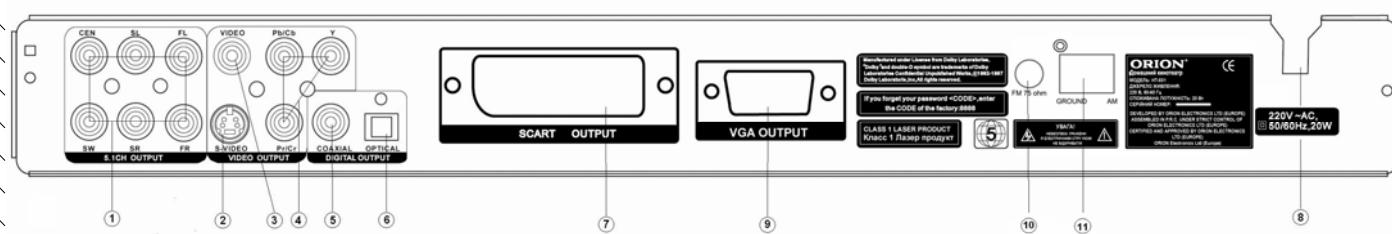
# ЛИЦЕВАЯ ПАНЕЛЬ / ЗАДНЯЯ ПАНЕЛЬ (DVD плеер)

## • ЛИЦЕВАЯ ПАНЕЛЬ (DVD плеер)



1. Кнопка питания для включения / выключения
2. Гнезда для подключения микрофона
3. Ручка уменьшения / увеличения громкости микрофона
4. Кнопка для воспроизведения / паузы воспроизведения / остановки воспроизведения диска
5. Кнопка перехода к следующему разделу / выбора режима (DVD / тюнер)
6. Кнопка открытия / закрытия подставки для диска
7. Подставка для диска
8. Приемник сигналов пульта ДУ
9. Дисплей

## • ЗАДНЯЯ ПАНЕЛЬ (DVD плеер)



1. 5.1 выход
2. S – видео выход
3. Видео выход
4. Y, Cb/Pb, Cr/Pr выход
5. Цифровой коаксильный выход
6. Цифровой оптический выход
7. Scart выход
8. Вход питания
9. VGA выход
10. Вход для подключения FM антенны
11. Вход для подключения АМ антенны

## ЛИЦЕВАЯ ПАНЕЛЬ / ЗАДНЯЯ ПАНЕЛЬ (АКТИВНОЙ АККУСТИЧЕСКОЙ СИСТЕМЫ 5.1)

### • ЛИЦЕВАЯ ПАНЕЛЬ (АКТИВНОЙ АККУСТИЧЕСКОЙ СИСТЕМЫ 5.1)

#### 1. MASTER VOL

Ручка уменьшения/увеличения громкости звучания системы.

#### 2. SURROUND

Ручка уменьшения/увеличения громкости звучания задних (окружающих) колонок.

#### 3. WOOFER

Ручка уменьшения / увеличения громкости звучания динамика сабвуфера.

#### 4. STANDBY

Кнопка включения / выключения (перехода в режим «ожидание») системы.

#### 5. CENTER

Ручка уменьшения/увеличения громкости звучания центральной колонки.

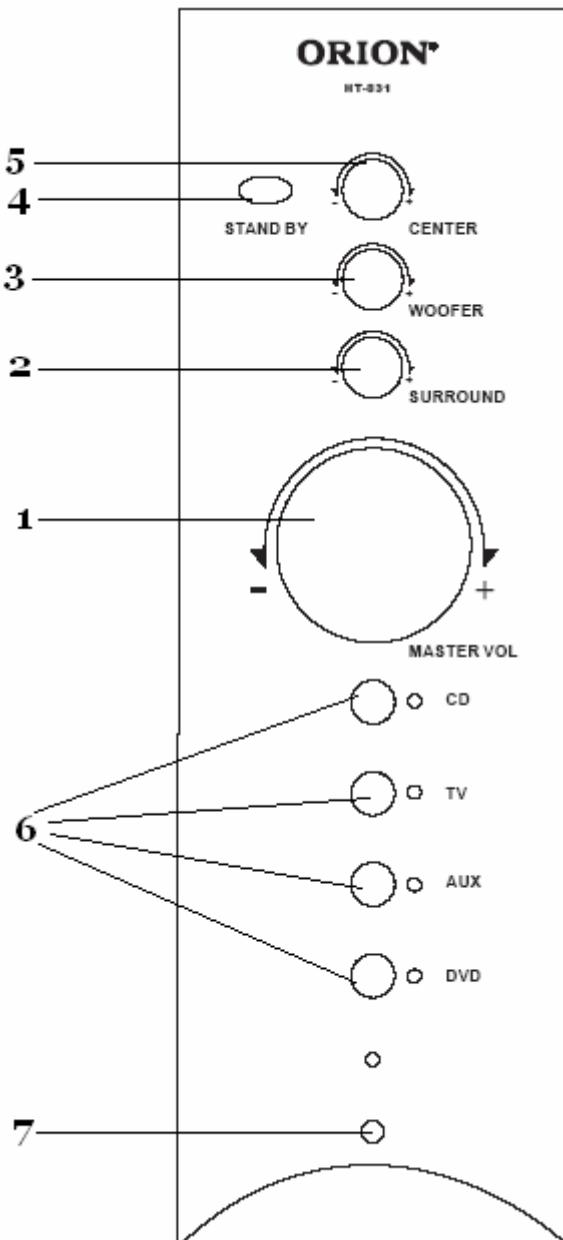
#### 6. CD/TV/AUX/DVD

Кнопки выбора источника входящего сигнала аудио: CD / TV / AUX / DVD.

#### 7. Датчик (сенсор) сигналов пульта ду.

#### 8. Индикатор рабочего состояния:

- горит красным мигающим, когда звук системы отключен
- горит красным постоянно, когда система в состоянии “ожидания”
- горит желтым мигающим, когда система в режиме 5.1
- горит желтым постоянно, когда система в режиме 2.1
- при увеличении громкости мигание желтым учащается; при достижении макс уровня громкости светится красным.



### • ЗАДНЯЯ ПАНЕЛЬ (АКТИВНОЙ АККУСТИЧЕСКОЙ СИСТЕМЫ 5.1)

#### Терминал 1 для АС-3 (5.1)

1. Вход для подключения передних колонок R/L.
2. Вход для подключения задних (окружающих) колонок R/L.
3. Вход для подключения центральной колонки.
4. Вход для подключения сабвуфера.

### Терминал 2 для АС-3 (5.1)

5. Вход 2 (9-pin) для подключения 5.1.

### 2-канальный терминал (вход) (2.1)

6. 2-хканальные входы (для подключения источников AUX/TB/CD).

### Выходы

7. Передний правый (R+/-) (для подключения передней правой колонки).
8. Передний левый (L+/-) (для подключения передней левой колонки).
9. Задний правый (R+/-) (для подключения задней (окружающей) правой колонки).
10. Задний левый (R+/-) (для подключения задней (окружающей) левой колонки).
11. Центральный (+/-) (для подключения центральной колонки).

### Питание

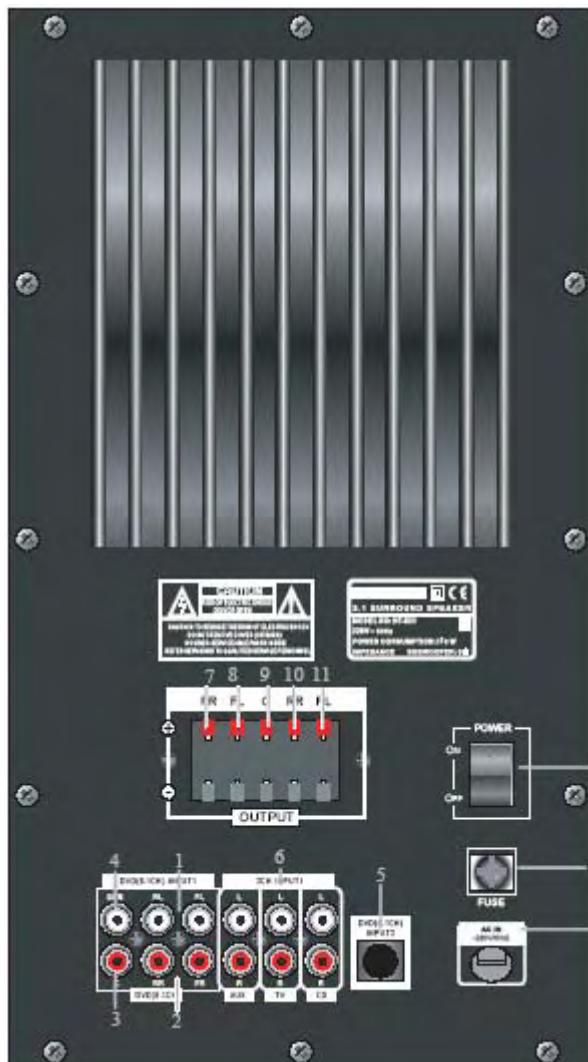
12. Включение/отключение питания акустической системы ON и OFF.

### Предохранитель

13. Внешний легко заменяемый предохранитель (630 мА), защищающий от нестабильного напряжения или тока.

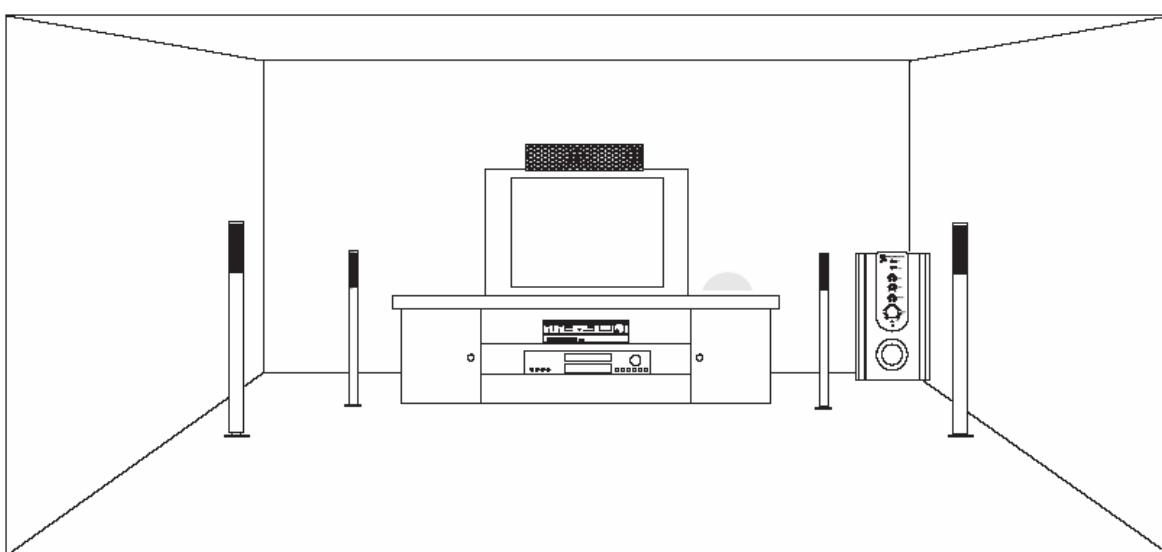
### Вход для шнура питания

14. Вход для шнура питания переменного тока.



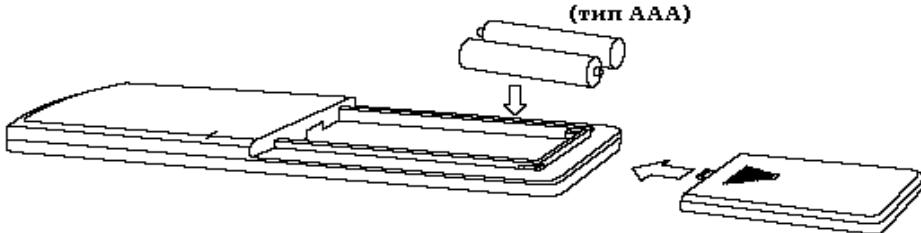
## ВНЕШНИЙ ВИД И РАСПОЛОЖЕНИЕ ДОМАШНЕГО КИНОТЕАТРА (DVD плеер и АКУСТИЧЕСКАЯ СИСТЕМА)

На рисунке показано оптимальное расположение акустической системы домашнего кинотеатра



# УНИВЕРСАЛЬНЫЙ ПУЛЬТ ДИСТАНЦИОННОГО УПРАВЛЕНИЯ (УПДУ), ОПИСАНИЕ НАЗНАЧЕНИЯ КНОПОК УПДУ

Перед использованием универсального пульта дистанционного управления (УПДУ) для DVD плеера и акустической системы, откройте его крышку, вставьте в него две батарейки (размера AAA), соблюдая полярность (при этом полярность можно определить по символам "+" и "-" как на батареях, так и внутри батарейного отсека пульта ДУ), затем закройте крышку.

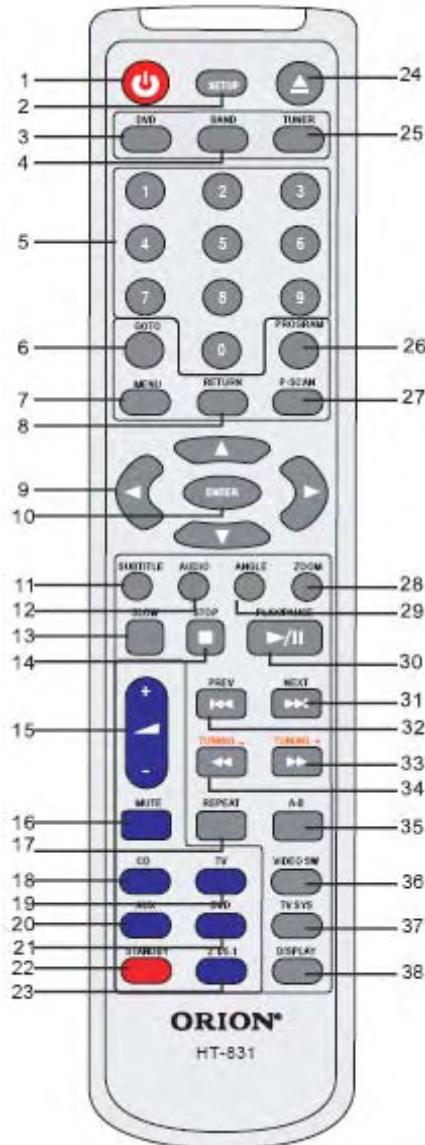


Для оптимальной работы пульта ДУ направьте его, пожалуйста, на "приемник" сигналов пульта ДУ на DVD плеере или на акустической системе (до 7 м, под углом +/- 30°).

## Примечания:

1. Не рекомендуется использовать различные типы батареек одновременно, а также смешивать старые и новые батарейки.
2. В случае если пульт ДУ работает плохо или диапазон его действия уменьшился, пожалуйста, замените обе батарейки одновременно.
3. Если пульт ДУ не используется в течение длительного периода, рекомендуется извлечь из него батарейки. Это предотвратит повреждение пульта вследствие утечки из него электролита из батареек.
4. Рекомендуется бережно относиться к пульту ДУ, т. к. падения, удары, воздействие влаги могут повредить пульт ДУ и вызвать несоответствующее его функционирование.

## УНИВЕРСАЛЬНЫЙ ПУЛЬТ ДУ (УПДУ)



### 1. **POWER**

Для включения/выключения устройства.

### 2. **SETUP**

Для входа в главное меню DVD плеера.

### 3. **DVD**

Для входа в режим DVD плеера.

### 4. **BAND**

Для смены радио диапазонов AM и FM (режим тюнера).

### 5. **0-9 цифровые кнопки**

Для ввода времени, выбора главы, раздела, трека и т. д.

### 6. **GOTO**

Для перехода к специальному отрезку воспроизведения или для осуществления автоматического поиска радиостанций (режим тюнера).

### 7. **MENU**

Для входа в меню диска (корневое) (зависит от диска).

### 8. **RETURN**

Для возврата в меню (зависит от диска).

### 9. **КНОПКИ НАПРАВЛЕНИЙ**

Для использования в меню DVD, смены треков MP3, выбора радиостанций.

### 10. **ENTER**

Для подтверждения выбранного пункта меню.

### 11. **SUBTITLE**

Для переключения между языками субтитров (зависит от диска).

### 12. **AUDIO**

Для переключения каналов аудио на CD (если присутствуют на диске).

### 13. **SLOW**

Для включения режима замедленного воспроизведения.

### 14. **STOP**

Для остановки воспроизведения. При первом нажатии воспроизведение останавливается частично (режим псевдо-паузы). При нажатии кнопки **STOP** два раза воспроизведение останавливается полностью. В режиме радио нажмите кнопку для остановки автоматического поиска станций.

### 15. **VOL+/-**

Для увеличения/уменьшения громкости (акустической системы – направьте пульт на сабвуфер).

### 16. **MUTE**

Для включения/отключения звука (акустической системы – направьте пульт на сабвуфер).

### 17. **REPEAT**

Для включения режима повторного воспроизведения главы, раздела, композиции или всех композиций на диске.

18, 19, 20, 21 **CD/TV/AUX/DVD**

Для смены входящего сигнала аудио (акустической системы – направьте пульт на сабвуфер).

22. **STANDBY**

Для включения/выключения (акустической системы – направьте пульт на сабвуфер).

23. **2.1/5.1**

Для смены 2.1-канального аудио выхода на 5.1-канальный и наоборот при воспроизведении стерео диска (акустической системы – направьте пульт на сабвуфер).

24. **OPEN/CLOSE**

Для открытия / закрытия подставки для дисков

25. **TUNER**

Для входа в режим тюнера.

26. **PROGRAM**

Для входа в режим программирования последовательности воспроизведения глав (треков), разделов, радиостанций....

27. **P-SCAN**

Для включения прогрессивного сканирования (при открытом дисководе).

28. **ZOOM**

Для включения режима увеличенного изображения.

29. **ANGLE**

Для изменения угла просмотра (зависит от диска).

30. **PLAY/PAUSE >II**

Для запуска воспроизведения диска / включения паузы воспроизведения.

31. **NEXT >>I**

Кнопка перехода к следующей главе (треку), разделу...

32. **PREV I<<**

Кнопка перехода к предыдущей главе (треку), разделу...

33. **TUNING +>>**

Для ускоренного воспроизведения / переключения между радиостанциями вперед (режим тюнера).

34. **TUNING <<**

Для ускоренного воспроизведения / переключения между радиостанциями назад (режим тюнера).

35. **A-B**

Для включения режима повтора выбранного отрезка.

36. **VIDEO SW**

Для переключения между видео режимами YUV/RGB/S-Video/VGA.

37. **TV SYS**

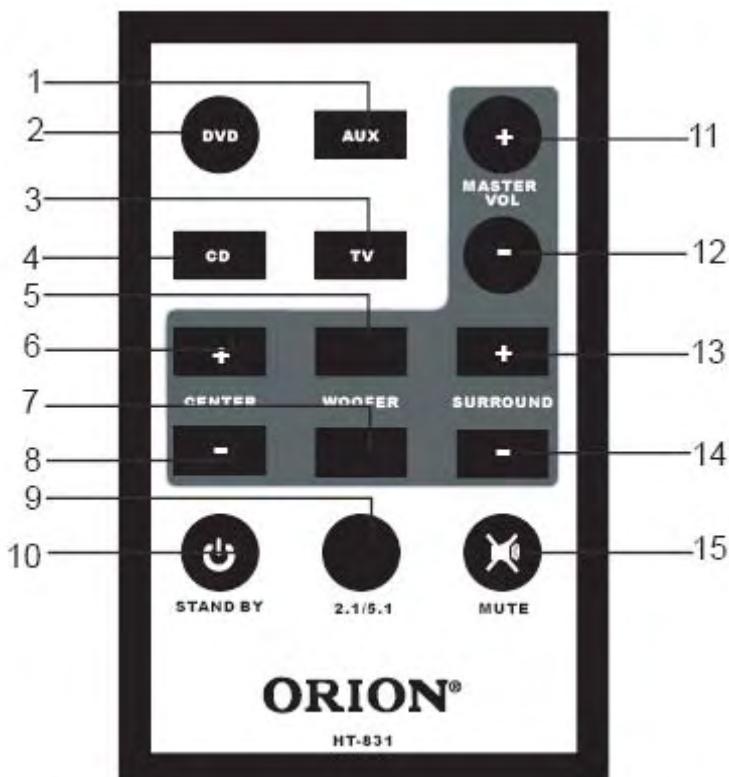
Для переключения между режимами ТВ: PAL/NTSC/Multi (Auto).

38. **DISPLAY**

Для включения отображения экранных сообщений о текущем статусе DVD плеера и проигрываемого диска

## ПУЛЬТ ДИСТАНЦИОННОГО УПРАВЛЕНИЯ ДЛЯ УПРАВЛЕНИЯ ТОЛЬКО АКУСТИЧЕСКОЙ СИСТЕМЫ, ОПИСАНИЕ НАЗНАЧЕНИЯ КНОПОК

### ПУЛЬТ ДУ (ДЛЯ УПРАВЛЕНИЯ ТОЛЬКО АКУСТИЧЕСКОЙ СИСТЕМОЙ) (направлять на сабвуфер)



1 – 4. **CD/TV/AUX/DVD**

Для смены входящего сигнала аудио акустической системы.

5, 7. **CENTER +/-**

Установка уровня громкости звучания центральной колонки акустической системы.

6, 8. **WOOFER +/-**

Установка уровня громкости звучания сабвуфера акустической системы.

9. **2.1/5.1**

Для смены 2.1-канального аудио выхода на 5.1-канальный и наоборот при воспроизведении стерео диска.

10. **STANDBY**

Для включения/выключения акустической системы.

11, 12. **MASTER VOL +/-**

Установка уровня громкости звучания акустической системы.

13, 14. **SURROUND VOL +/-**

Установка уровня громкости звучания задних (окружающих) колонок акустической системы.

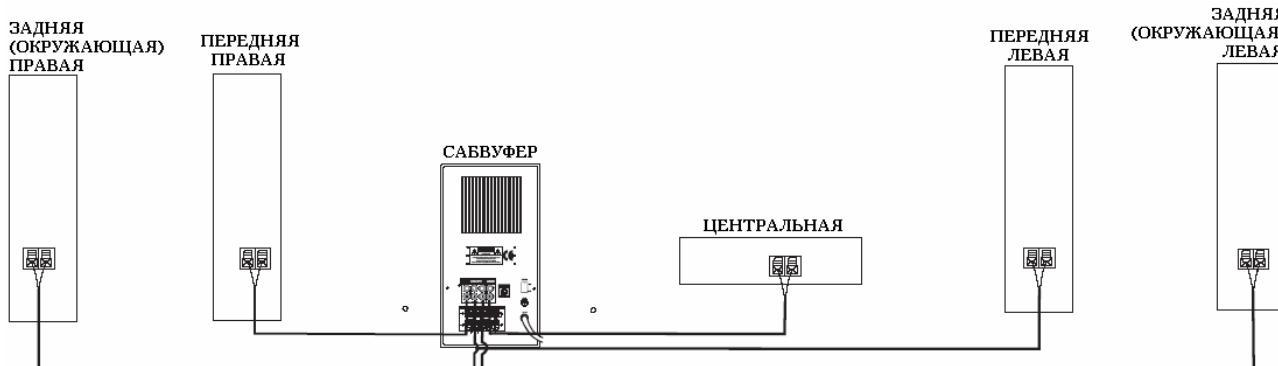
15. **MUTE**

Для включения/отключения звука акустической системы.

# ПОДКЛЮЧЕНИЯ АККУСТИЧЕСКОЙ СИСТЕМЫ

Перед подключением всегда убавляйте звук и отключайте питание всех компонентов домашнего кинотеатра.

- **Подключение сабвуфера и колонок акустической системы**

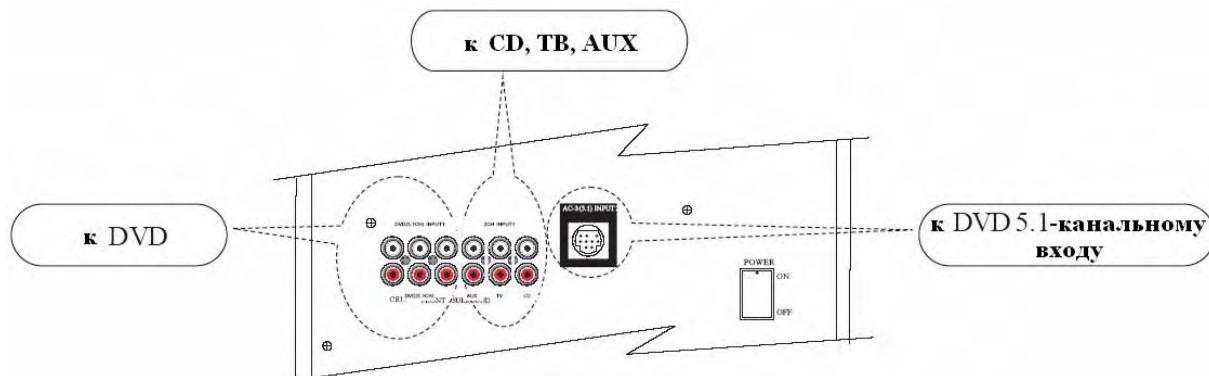


1. Подключите ПЕРЕДНЮЮ ПРАВУЮ КОЛОНКУ к переднему правому (R) выходу САБВУФЕРа (7): полосатый провод к красному позитивному (+) зажиму, а неполосатый – к черному негативному (-) зажиму.
2. Подключите ПЕРЕДНЮЮ ЛЕВУЮ КОЛОНКУ к переднему левому (L) выходу САБВУФЕРа (8): полосатый провод к красному позитивному (+) зажиму, а неполосатый – к черному негативному (-) зажиму.
3. Подключите ЗАДНЮЮ (ОКРУЖАЮЩУЮ) ПРАВУЮ КОЛОНКУ к заднему правому (R) выходу САБВУФЕРа (9): полосатый провод к красному позитивному (+) зажиму, а неполосатый – к черному негативному (-) зажиму.
4. Подключите ЗАДНЮЮ (ОКРУЖАЮЩУЮ) ЛЕВУЮ КОЛОНКУ к заднему левому (L) выходу САБВУФЕРа (10): полосатый провод к красному позитивному (+) зажиму, а неполосатый – к черному негативному (-) зажиму.
5. Подключите ЦЕНТРАЛЬНУЮ КОЛОНКУ к центральному выходу САБВУФЕРа (11): полосатый провод к красному позитивному (+) зажиму, а неполосатый – к черному негативному (-) зажиму.

**Примечание:**

Цифрами в скобках обозначены разъемы для подключения согласно схеме задней панели в разделе ЗАДНЯЯ ПАНЕЛЬ (АКТИВНОЙ АККУСТИЧЕСКОЙ СИСТЕМЫ 5.1).

- **Подключение DVD плеера и других аудио источников**



**AC-3 (5.1-канальный) терминал 1** (обозначен к DVD) предназначен для подключения 5.1-канальных устройств (таких как DVD плеер данного домашнего кинотеатра) с передними, задними, центральным выходами и выходом для сабвуфера.

**AC-3 (5.1-канальный) терминал 2** (обозначен к DVD 5.1) предназначен для подключения к 5.1-канальным выходам DVD (9-pin).

**2-канальный терминал** (обозначен к CD, TV, AUX) предназначен для подключения 2-канальных устройств, таких как TV, CD, VCD, AUX (2-канальный терминал с 5.1-канальным эффектом окружющего звучания).

## ОСНОВНЫЕ ОПЕРАЦИИ (5.1 АККУСТИЧЕСКАЯ СИСТЕМА)

1. Нажмите STANDBY на передней панели сабвуфера 5.1 акустической системы. Питание включено и индикатор на панели сабвуфера загорится красным.
2. Выберите нужный режим работы. Соответствующий индикатор загорится своим цветом:

Отключение звука (**MUTE**) – индикатор сверкает красным.

Устройство в режиме ожидания (**STANDBY**) - индикатор горит красным.

**2.1-канальный сигнал** - индикатор горит желтым.

**5.1-канальный сигнал** - индикатор мигает желтым.

**Изменение громкости звучания** - индикатор быстро сверкает желтым.

**Максимальная громкость звучания** - индикатор быстро сверкает красным.

3. Вращайте следующие ручки на передней панели сабвуфера 5.1 акустической системы по часовой стрелке для того, чтобы установить необходимый уровень звучания:

- MASTER VOL
- SURROUND
- WOOFER
- CENTER

Или воспользуйтесь кнопками **VOL+/-** на любом из пультов для изменения уровня громкости звучания 5.1 акустической системы.

# ОСНОВНЫЕ ОПЕРАЦИИ (DVD плеер)

## • Питание

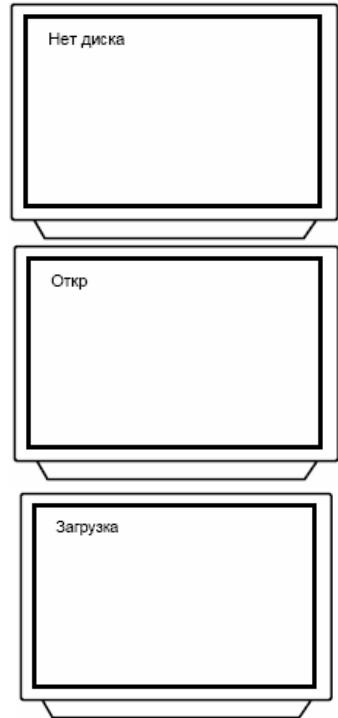
- Перед тем, как вставить вилку шнура питания DVD плеера в розетку, убедитесь, что все подключения верны.
- Нажмите кнопку **POWER** на передней панели устройства. Затем нажмите кнопку **POWER** на пульте дистанционного управления.
- Если после активации устройства изображение на экране или дисплей DVD начинают мерцать, это говорит о том, что устройство в этой электрической сети «конфликтует» с другими электрическими приборами, то есть создаются перепады напряжения. Поэтому следует включить плеер в другую разетку.

## • Отображение диска

- На дисплее DVD плеера будут отображаться диски, записанные в форматах DVD, MPEG-4 (DiVX, XviD), MP3, Jpeg, VCD, SVCD.
- Если диск не воспроизводится, он записан в неверном формате.
- В зависимости от формата диска, некоторые операции могут отличаться или отсутствовать в меню устройства.
- Если на экране отображается значек «Х», значит данная функция недоступна.

## • Загрузка диска

- Нажмите кнопку **POWER** на передней панели устройства. На экране отобразится "LOAD DISC" (ВСТАВЬТЕ ДИСК). Если в дисководе нет диска, отобразится "NO DISC" (НЕТ ДИСКА).
- Нажмите кнопку **OPEN/CLOSE** на передней панели устройства или на ПДУ. Подставка для диска выдвинется.
- Положите диск на подставку полиграфической стороной вверх.
- Нажмите **OPEN/CLOSE** на передней панели или на ПДУ. Подставка для диска задвинется, на экране отобразится "LOADING" (ЗАГРУЗКА).



При воспроизведении DVD, MPEG-4, MP3, Jpeg, VCD на экране отобразится меню доступных функций для соответствующего диска. Для выбора интересующей функции воспользуйтесь **КНОПКАМИ КУРСОРА CURSOR** (для VCD они не активны). Для остановки воспроизведения и возврата в меню нажмите кнопку **STOP**.

### Внимание!

Если диск не будет четко установлен на подставку, то в процессе воспроизведения он может сдвигаться, тем самым повреждаясь. Качество изображения может быть испорчено.

Никогда не транспортируйте устройство во время воспроизведения. Это может повредить его или диск.

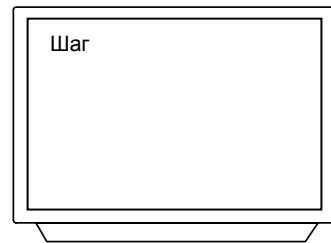
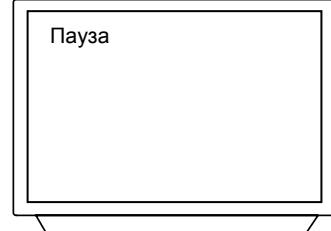
Дисковод плеера открывается и закрывается только кнопками **OPEN/CLOSE** на передней панели или на ПДУ.

## • Воспроизведение

1. Нажмите кнопку **POWER** для того, чтобы включить DVD плеер.
2. Нажмите кнопку **OPEN/CLOSE** для того, чтобы открыть подставку для диска.
3. Вставьте диск.
4. Нажмите кнопку **OPEN/CLOSE** для того, чтобы закрыть подставку для диска.
5. Нажмите кнопку воспроизведения **>** для запуска воспроизведения диска.

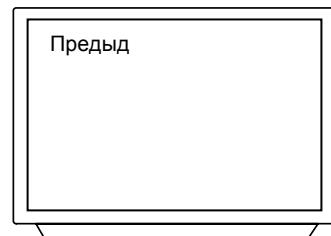
## • Пауза

1. Для остановки воспроизведения нажмите кнопку паузы **II**. Для возобновления воспроизведения нажмите кнопку воспроизведения **>**.

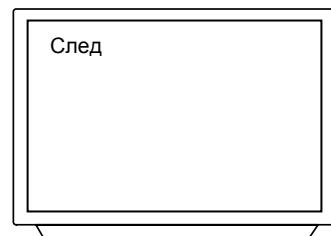


## • Переход к предыдущей / последующей главе (треку)

1. Для перехода к предыдущей главе нажмите кнопку **<<**. Если в момент нажатия этой кнопки просмотр главы (трека) был в середине Вы вернетесь в ее начало.

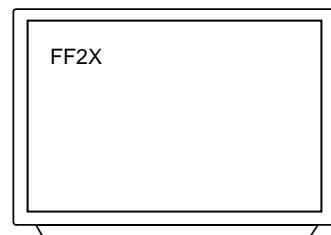


2. Для перехода к последующей главе нажмите кнопку **>>I**.



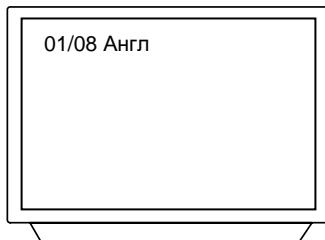
## • Ускоренное / замедленное воспроизведение

1. Для ускоренного воспроизведения вперед / назад нажмите кнопку **>>** / **<<** соответственно. При этом при каждом нажатии этой кнопки скорость воспроизведения будет меняться (для дисков DVD и MP3 доступны 4-ре скорости – 2x, 4x, 6x, 8x; для других дисков только 3-и скорости - 2x, 3x, 4x). Для возобновления нормального воспроизведения нажмите кнопку воспроизведения **>**.
2. Для замедленного воспроизведения нажмите кнопку **SLOW**. При этом при каждом нажатии этой кнопки скорость воспроизведения будет меняться (доступны 3-и скорости – 1/2, 1/4, 1/8). Для возобновления нормального воспроизведения нажмите кнопку воспроизведения **>**.



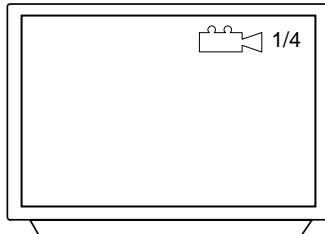
## • Субтитры

Для включения и выбора языка субтитров нажмите кнопку **SUBTITLE**. Наличие субтитров зависит от просматриваемого диска. Для выключения субтитров нажмите эту кнопку до появления сообщения на экране SUBTITLE OFF.



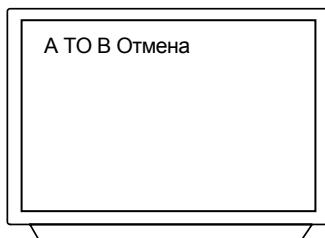
## • Угол просмотра

Для выбора угла просмотра нажмите кнопку **ANGLE**. Наличие нескольких углов просмотра зависит от просматриваемого диска.



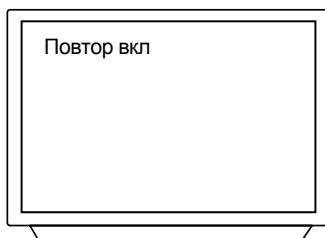
## • Повтор выбранного отрезка

Для включения режима повтора выбранного отрезка используется кнопка **A-B**. При первом нажатии этой кнопки выбирается начальная точка воспроизведения, при следующем нажатии – конечная. Для отмены этого режима необходимо нажать эту кнопку еще раз.



## • Повтор главы (трека), раздела

Для включения режима повтора главы (трека), раздела и т. д. используется кнопка **REPEAT**. При каждом нажатии этой кнопки будет устанавливаться соответствующий режим (повтор главы (трека), раздела...)



## • Функция ZOOM

Для включения режима увеличенного изображения используется кнопка **ZOOM**. При каждом нажатии этой кнопки будет устанавливаться соответствующий режим увеличения (1,5x, 2x, 4x)

## • Функция ПОСЛЕДНЯЯ ПАМЯТЬ

Этот DVD плеер обладает уникальной функцией запоминания места просмотра. Например, если Вы во время просмотра фильма выключите (переведете в режим ожидания) устройство про помощи пульта ДУ, то при следующем включении, плеер начнет автоматически воспроизводить фильм с момента, на котором Вы закончили просмотр.

### Примечания:

1. DVD плеер поддерживает воспроизведение дисков **MPEG4 (DivX/XViD)** (MPEG - метод кодирования видео изображений. Абревиатура MPEG розшифровывается как Moving Pictures Experts Group.) При вставленном диске MPEG4 Вам нужно будет выбрать из списка необходимый файл и нажать кнопку воспроизведения **▶**.
2. DVD плеер поддерживает воспроизведение дисков **MP3/WMA**. Для выбора файлов пользуйтесь кнопками курсора, потом нажмите кнопку воспроизведения **▶**.
3. DVD плеер поддерживает воспроизведение дисков **JPEG**. Для выбора файлов пользуйтесь цифровыми кнопками или кнопками курсора, потом нажмите кнопку воспроизведения **▶**. При помощи кнопки **ZOOM** можно увеличивать / уменьшать изображения.
4. Одной из особенностей данного DVD плеера является **функция караоке**. Для включения функции караоке нужно сделать следующие шаги:
  1. Подключите микрофон к гнезду для микрофона.
  2. Вставьте диск с песнями в дисковод.
  3. При помощи кнопки **MIC VOL** отрегулируйте громкость звучания.

# МЕНЮ

Для входа в меню настроек нажмите кнопку **SETUP**.

В меню настроек доступны страницы:

- основных установок
- настроек аудио
- настроек видео
- предпочтений
- пароля
- MPEG4

Находясь в меню нажимайте кнопки курсора на ПДУ вправо / влево для выбора желаемых настроек. Для подтверждения выбора пользуйтесь кнопками курсора вверх / вниз или **ENTER**.

Для выхода из меню снова нажмите кнопку **SETUP**.

## СТРАНИЦА ОСНОВНЫХ УСТАНОВОК

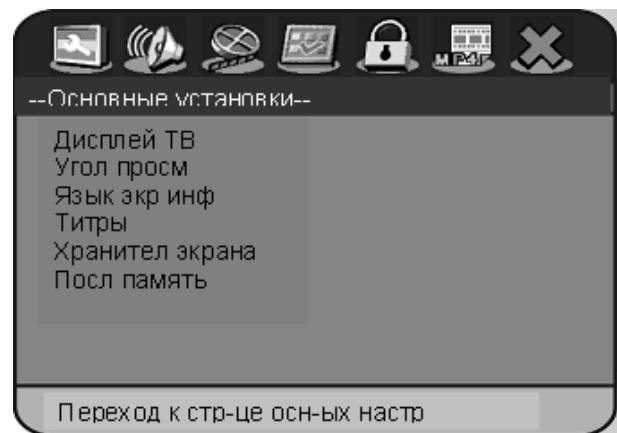
На этой странице Вы можете установить и настроить следующие пункты:

### 1) тип экрана телевизора (Дисплей ТВ):

- Normal / PS (4:3 Pan Scan)
- Normal / LB (4:3 Letter Box)
- Wide (16:9)

Выберите тип экрана согласно таблице.

Экран Фор- мат фильма	4:3		x6:9
	Нормаль- ный LB	Полноэкран- ный PS	широко- экранный
4:3			
16:9			



### Примечания:

Если диск записан в формате 4:3, то не зависимо от того, какой формат установлен в этом пункте, изображение будет в формате 4:3.

2) включить/отключить возможность просмотра под разными **углами просмотра** (**Угол просм**) (если диск имеет несколько углов просмотра)

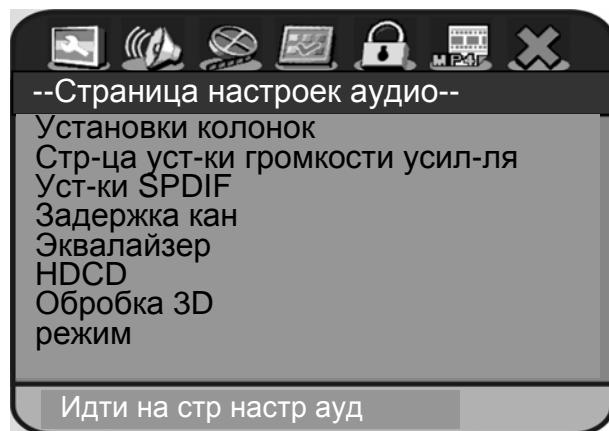
3) выбрать **язык меню и экранных сообщений** (**Язык экран инф**) (русский, английский...)

4) включить/отключить возможность просмотра с **титрами** (**Титры**) (если диск имеет титры)

5) включить/отключить **режим защиты экрана** (**Хранител экрана**)

6) включить/отключить возможность **запоминания последней точки просмотра** (**Посл память**) (если эта функция включена и Вы остановили просмотр диска и даже выключили плеер – при включении просмотр начнется с того момента, на котором Вы закончили смотреть).

# СТРАНИЦА НАСТРОЕК АУДИО

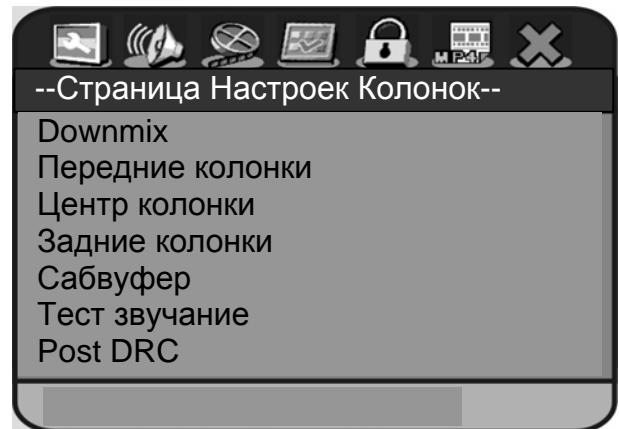


На этой странице Вы можете установить и настроить следующие пункты:

## 1) Настройка режима выхода аудио (Установки колонок)

В этом пункте Вы можете:

1.1) установить **режим выхода аудио** (LT/RT, Stereo, V.Surr – при выборе одного из этих 3-х режимов аудио будет 2-хканальным смешанным (LT/RT), стерео (Stereo) или псевдо-объемным (V.Surr). При выборе **выкл** аудио будет 5.1-канальным и Вы можете наслаждаться Dolby Digital звучанием при подключении к 5.1-канальному домашнему кинотеатру)



1.2) при выборе 5.1 выхода установить **громкость передних колонок** (большую или маленькую)

1.3) при выборе 5.1 выхода установить **громкость центральной колонки** (большую или маленькую) или **выключить** ее совсем

1.4) при выборе 5.1 выхода установить **громкость задних колонок** (большую или маленькую) или **выключить** их совсем

1.5) при выборе 5.1 выхода включить / выключить **сабвуфер**

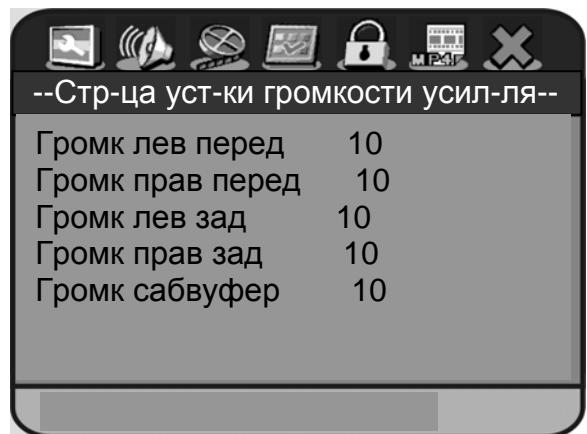
1.6) при выборе 5.1 выхода включить **проверку каждой колонки** (режим тестирования)

1.6) при выборе 5.1 выхода отрегулировать **громкость всех колонок**

1.7) при выборе 5.1 выхода **включить / выключить** или **перевести в режим авто компрессии звукового выхода** (при значительных перепадах громкости фильма при включенной компрессии перепады не будут такими ощутимыми)

## 2) Настройка громкости усилителя (Стр-ца уст-ки громкости усил-ля)

В этом пункте Вы можете настроить громкость каждой колонки.



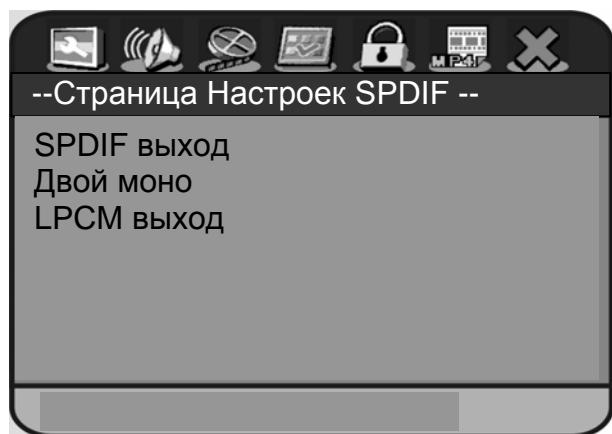
## 3) Настройка цифрового аудио (Уст-ки SPDIF)

В этом пункте Вы можете:

3.1) установить **тип выхода аудио** (SPDIF OFF – при выборе этого пункта аудио в аналоговой форме будет передаваться через L, R, LS, RS, Center и Subwoofer на задней панели плеера; SPDIF/Raw или SPDIF/PCM - при выборе одного из этих пунктов аудио будет передаваться в цифровой форме через оптический или коаксиальный выход на задней панели плеера на Dolby Digital / DTS декодер внешнего устройства) (**SPDIF выход**)

3.2) установить **тип выхода аудио для дисков з Dolby Digital** (в случае подключения внешнего усилителя/декодера, который имеет выход Dolby Digital, Вы можете установить тип этого Dolby Digital выхода – STEREO, L-MONO, R-MONO, MIX-MONO) (**Двойной моно**)

3.3) при выборе ручного выбора типа выхода аудио (manual) установить **тип выхода аудио LPCM** (линейная импульсно-кодовая модуляция) **48К** или **96К** (**LPCM выход**)

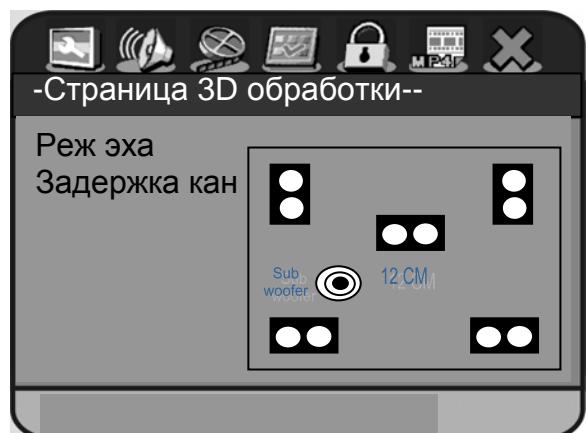


## 4) Настройка 3D звучания (Обработка 3D)

В этом пункте Вы можете:

4.1) настроить параметры **эха** (выключить / Concet / Living room / Hall / Bathroom / Cave / Arena / Ghurch)

4.2) установить **уровень задержки звукового выхода** (в идеальном случае все колонки необходимо разместить вокруг. При таком размещении пользователь получает полноценное чувство всех аудио эффектов. Но такое размещение не всегда возможно. Для этого Вы можете установить задержки выхода аудио путем установки расстояний задних колонок и сабвуфера к передним колонкам в этом пункте)



## 5) Настройка эквалайзера (Эквалайзер)

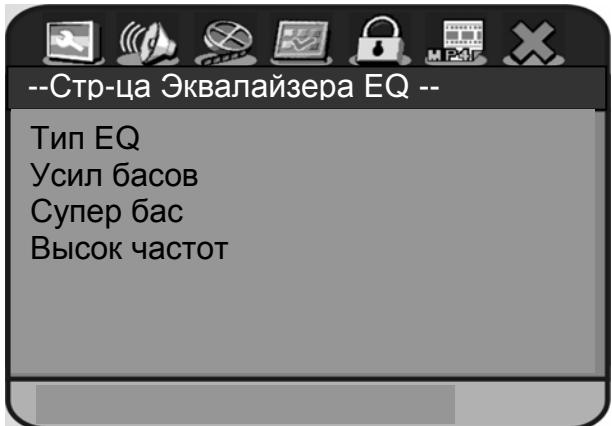
В этом пункте Вы можете:

5.1) установить режим **еквалайзера (оттенок звучания) (Тип EQ)**: POP, ROCK, LIVE, DANCE, TECHNO, CLASSIC, SOFT

5.2) включить / выключить **усиление низких частот звука (Усил басов)**

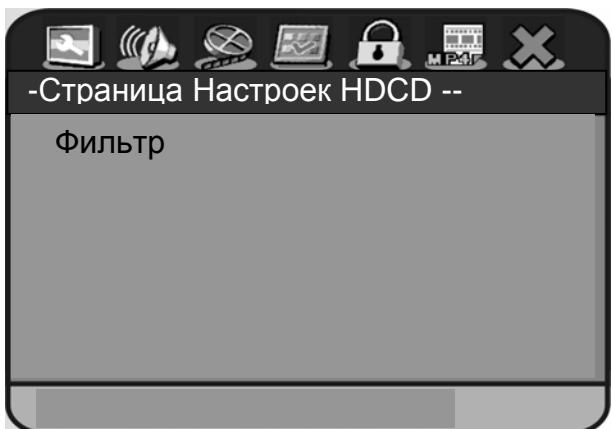
5.3) включить / выключить **усиление супернизких частот звука (Супер бас)**

5.4) включить / выключить **усиление высоких частот звука (Высок частот)**



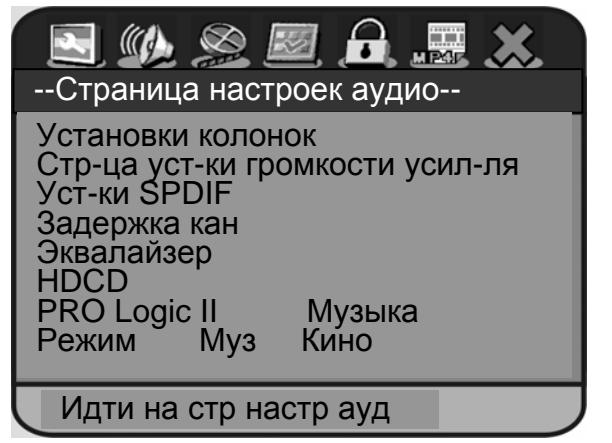
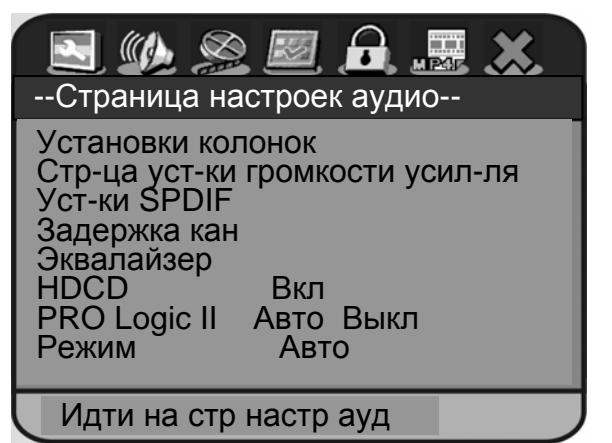
## 6) Настройка HDCD (HDCD)

В этом пункте Вы можете установить уровень **частоты выхода для HDCD** (выкл, 1x или 2x – чем выше частота выхода тем лучше качество выходного аудио HDCD)

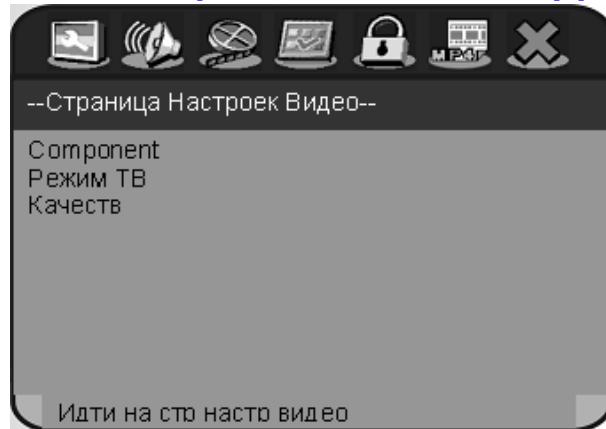


## 7) Настройка Pro Logic II (Режим)

В этом пункте Вы можете настроить параметры **Pro Logic II** (включить / выключить / авто; настроить режимы звучания - Music / Movie / Pro Logic / Auto)



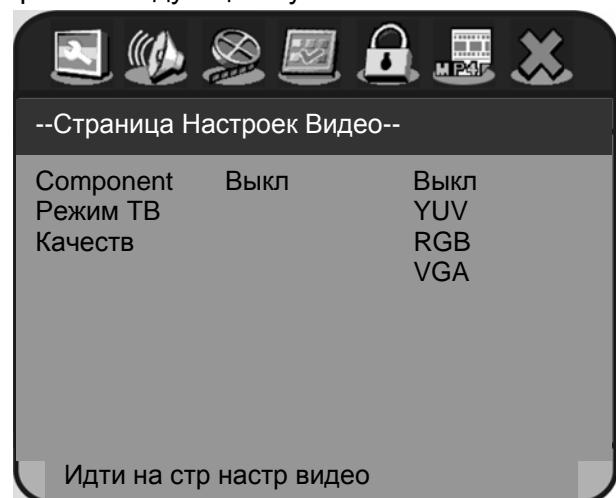
## СТРАНИЦА НАСТРОЕК ВИДЕО



На этой странице Вы можете установить и настроить следующие пункты:

### 1) тип видео выхода (Component):

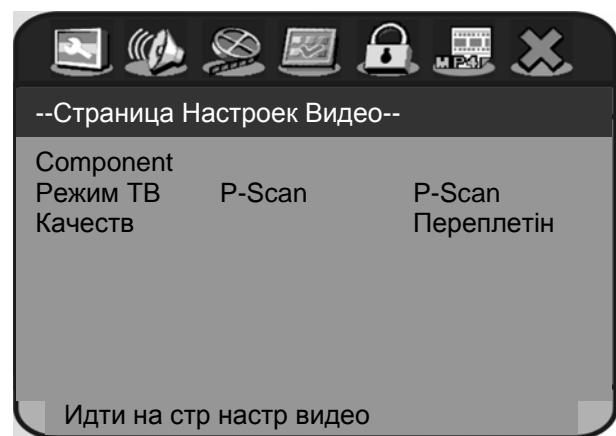
- YUV
- RGB
- VGA
- выкл



### 2) ТВ режим (Режим ТВ):

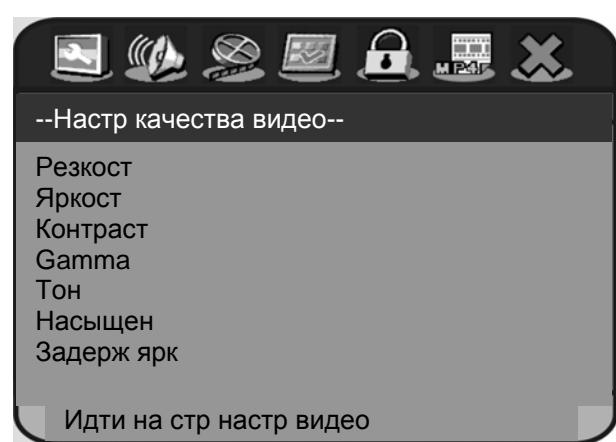
- Interface (черезстрочная развертка)
- P-Scan (прогрессивное сканирование)

Если Ваш ТВ не совместим с функцией прогрессивного сканирования P-Scan, то изображение при выборе этого режима в настройках DVD может быть некачественным.



### 3) параметры изображения (Качеств):

- резкость изображения
- яркость изображения
- контрастность изображения
- гамму изображения
- оттенок изображения
- насыщенность изображения
- задержку яркости



## СТРАНИЦА ПРЕДПОЧТЕНИЙ

Доступ к этой странице возможен только, когда DVD плеер остановлен и диск в нем отсутствует. На этой странице Вы можете установить и настроить следующие пункты:

**1) тип ТВ формата на выходе (Тип ТВ):**

- PAL
- NTSC
- АВТО

**2) включить / выключить функцию РВС (РВС)**

**3) установить преимущественный язык аудио (Аудио)** (российский, английский и др..)

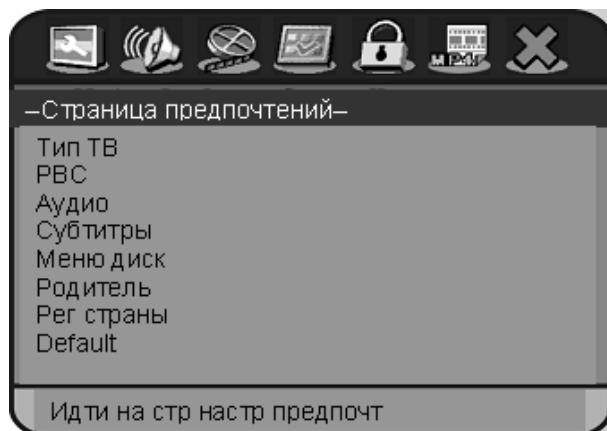
**4) установить преимущественный язык титров (Субтитры)** (российский, английский и др., если диск имеет такие)

**5) установить преимущественный язык меню диска (Меню диск)** (российский, английский и др.)

**6) установить уровень родительского контроля (Родитель)** (то есть уровень диска, который можно смотреть; есть 8 уровней. При этом нужно сначала отключить режим пароля. После установления уровня диска, который можно просматривать, рекомендуется снова включить режим пароля, чтобы невозможно было бы изменить установку этого пункта)

**7) установить преимущественную страну / регион (Рег страны)** (Россия, Америка и др.) (не для всех моделей)

**8) сбросить все настройки и перейти к оригинальным заводским (Default)** настройкам.



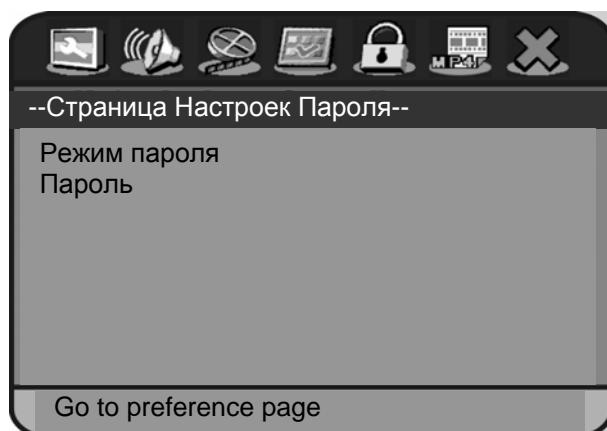
## СТРАНИЦА ПАРОЛЯ

На этой странице Вы можете установить и настроить следующие пункты:

**1) включить / отключить режим пароля**

**2) изменить пароль**

В случае Вы забыли пароль можно ввести универсальный - **8888**.



# СТРАНИЦА НАСТРОЕК СУБТИТРОВ В ФОРМАТЕ MPEG4

На этой странице Вы можете установить и настроить следующие пункты:

1) установить **шрифт букв** (**Шрифт субтитров**) субтитров

2) установить **цвет фона** (**Цвет фона**)

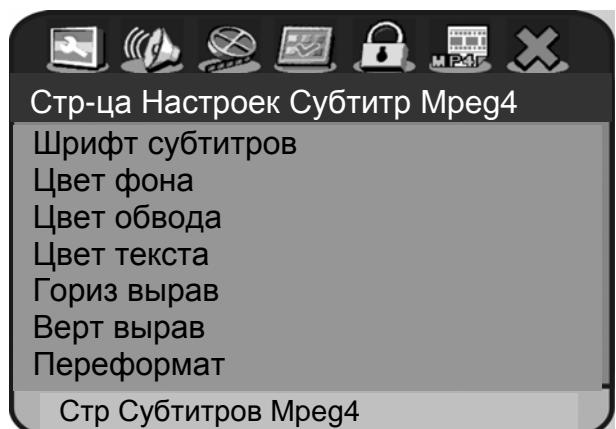
3) установить **контур букв** (**Цвет обвода**) субтитров

4) установить **цвет букв** (**Цвет текста**) субтитров

5) установить **размещение букв** субтитров **по горизонтали** (**Гориз вырав**) (согласно трем позициям размещения буквы можно растягивать и сужать, тем самым изменяя ширину субтитров)

6) установить **размещение букв** субтитров **по вертикали** (**Верт вырав**) (буквы можно приподымать и опускать от обычного уровня)

7) установить **форматирование букв** (**Переформат**) субтитров.



## ТЮНЕР

### Важно!

Убедитесь в том, что FM и MW антенны подключены правильно.

### Выбор режима тюнера

Нажмите TUNER в то время, как дисковод закрыт. (не нажимайте во время загрузки диска)

Нажмите BAND для выбора FM или AM диапазона

### Автоматический поиск и сохранение станций

A, Нажмите GOTO или < > для начала автоматического поиска станций

B, Нажмите STOP когда появится желаемая станция

C, Нажмайтe << >> для настройки качества приема сигнала в случае, если прием сигнала некачественный, до тех пор, пока не будет качественный прием

D, Нажмите PROG, на дисплее появится номер позиции для сохранения радиостанции. Введите тот номер, на котором Вы бы хотели видеть станцию. Она будет автоматически сохранена.

E, Для поиска и сохранения большего числа станций, повторите шаги C и D

### Ручной поиск и сохранение станций

A, в любом режиме радио, нажмите >> или <<, введите частоту желаемой станции, затем нажмите ENTER. Приемник перейдет на эту частоту вещания.

B, Нажмите PROG, на дисплее появится номер позиции для сохранения радиостанции. Введите тот номер, на котором Вы бы хотели видеть станцию. Она будет автоматически сохранена.

### Выбор радиостанции

A, в режиме тюнера, нажмите тот номер, под которым сохранена желаемая станция.

B, Нажмите PREV или NEXT для перехода к другим радиостанциям.

# В СЛУЧАЕ НЕИСПРАВНОСТЕЙ

Пожалуйста, прочтите очень внимательно инструкцию по использованию домашнего кинотеатра перед его использованием. Если у Вас возникнут какие-либо проблемы в связи с использованием этого аппарата, попробуйте решить эти проблемы, воспользовавшись советами, которые поданы ниже. Если Вы не сможете решить эту проблему с помощью этих советов, пожалуйста, свяжитесь с центром сервисного обслуживания. В целях Вашей безопасности, пожалуйста, не пытайтесь сами отремонтировать аппарат.

## Нет картинки, звука, экранных сообщений

- Убедитесь в том, что аппарат включён.
- Убедитесь в том, что розетка 220 В в нормальном состоянии.
- Убедитесь в том, что шнур питания не повреждён.
- Убедитесь в том, что штепсельная вилка плотно соединена с розеткой.

## Нет звука, но есть картинка

- Убедитесь в том, что все аудио подключения сделаны правильно.
- Проверьте, нет ли поломок аудио штекеров.
- Убедитесь в том, что настройка AUDIO установлена правильно.
- Убедитесь в том, что аудио не находится в режиме "нет звука" (MUTE).

## Нет картинки, но есть звук

- Убедитесь в том, что выход видео в проигрывателе подсоединен к видео входу телевизора.
- Проверьте, нет ли поломок видео штекеров.
- Убедитесь в том, что настройка VIDEO установлена правильно.

## Некачественная картинка или некачественный звук

- Убедитесь в том, что все аудио и видео подключения сделаны правильно.
- Убедитесь в том, что настройка AUDIO установлена правильно.
- Убедитесь в том, что настройка VIDEO установлена правильно.

- Проверьте, не поцарапан ли диск, не испорчен ли он.

## Сообщение, что нет диска или диск плохой

- Убедитесь в том, что Вы вставили диск в подставку для диска.
- Проверьте, не поставлен ли диск противоположной стороной.
- Проверьте, не деформирован ли диск.
- Проверьте, не поцарапан ли диск, не испорчен ли он.

## Отсутствие звука при использовании микрофона

- Убедитесь в том, что громкость домашнего кинотеатра включена.
- Убедитесь в том, что микрофон включен
- Убедитесь в том, что громкость микрофона не находится в положении Min.
- Убедитесь в том, что микрофон подключен к гнезду Mic.
- Убедитесь в том, что микрофон находится в рабочем состоянии.

## Несоответствующее функционирование микрофона

- Постарайтесь петь тише и уменьшите громкость микрофона
- Уменьшите уровень еха.
- Убедитесь в том, что микрофон в рабочем состоянии и неповрежден.
- Убедитесь в том, что подключение микрофона к DVD плееру правильное..

## Несоответствующее функционирование пульта ДУ

- Проверьте батарейки пульта ДУ. Возможно их надо уже заменить
- Направляйте пульт ДУ на приемник сигналов пульта ДУ. Не должно быть никаких преград.

# СПЕЦИФИКАЦИИ

## ВИДЕО (DVD)

Система.....	NTSC / PAL
Уровень композитного выхода .....	1,0Vр-р (75Ом небаланс)
Соотношение сигнал-шум .....	60dB

## АУДИО (DVD)

Частотный диапазон .....	20 Гц – 20 кГц
Выходной уровень .....	1,8+/-0,2V (10 Kohms)
Соотношение сигнал-шум .....	>100dB

## ИСТОЧНИК ПИТАНИЯ И ПОТРЕБЛЯЕМАЯ МОЩНОСТЬ (DVD)

Источник питания .....	110-240В по перем. току, 50/60Гц
Потребляемая мощность .....	~20Вт

## ВЫХОДНАЯ МОЩНОСТЬ (АКУСТИЧЕСКАЯ СИСТЕМА)

Сабвуфер.....	50 Вт
Передние колонки .....	2 x 25 Вт
Центральная колонка .....	25 Вт
Задние (окружающие) колонки.....	2 x 25 Вт

**ПРИМЕЧАНИЕ.** Спецификации могут быть изменены без предварительного уведомления.

## РЕКОМЕНДАЦИИ

Надеемся, что Вы довольны ORION домашним кинотеатром. Для получения полной системы и максимального удовлетворения рекомендуем также обратить Ваше внимание на ORION телевизоры (кинескопные, жидкокристаллические), которые не только отличаются стильным дизайном, но и обеспечивают наилучшее качество изображения и звука.

### ЖИДКОКРИСТАЛЛИЧЕСКИЕ ТЕЛЕВИЗОРЫ ORION

(широкий ряд моделей разных размеров; российское меню; 2-а тюнера, а также режимы «картинка в картинке» и «две картинки одновременно» в моделях 27, 32 и 37 дюймов; HDMI в моделях 27, 32 и 37 дюймов; 3 года + 3 месяца + 3 дня бесплатного сервиса и много другого – детальную информацию смотрите по адресу <http://www.orion.ua/>)



### LCD2011

20-дюймовый жидкокристаллический телевизор с управлением от пульта ДУ



### LCD2712

27-дюймовый жидкокристаллический телевизор с управлением от пульта ДУ



### LCD2714

27-дюймовый жидкокристаллический телевизор с управлением от пульта ДУ



### LCD3212

32-дюймовый жидкокристаллический телевизор с управлением от пульта ДУ



### LCD3214

32-дюймовый жидкокристаллический телевизор с управлением от пульта ДУ



### LCD3712

37-дюймовый жидкокристаллический телевизор с управлением от пульта ДУ